

2025年 2月 4日

此文件在 收到。城市規劃委員會  
只會在收到所有必要的資料及文件後才正式確認收到  
申請的日期。

This document is received on 2025-02-04  
The Town Planning Board will formally acknowledge  
the date of receipt of the application only upon receipt  
of all the required information and documents.

Form No. S16-III  
表格第 S16-III 號

**APPLICATION FOR PERMISSION  
UNDER SECTION 16 OF  
THE TOWN PLANNING ORDINANCE  
(CAP. 131)**

根據《城市規劃條例》(第131章)  
第16條遞交的許可申請

**Applicable to Proposal Only Involving Temporary Use/Development of Land  
and/or Building Not Exceeding 3 Years in Rural Areas or Regulated Areas,  
or Renewal of Permission for such Temporary Use or Development\***

**適用於祇涉及位於鄉郊地區或受規管地區土地上及/或建築物內進行  
為期不超過三年的臨時用途/發展或該等臨時用途/發展的許可續期的建議\***

*\*Form No. S16-I should be used for other Temporary Use/Development of Land and/or Building (e.g. temporary use/developments in the Urban Area) and Renewal of Permission for such Temporary Use or Development.*

*\*其他土地上及/或建築物內的臨時用途/發展 (例如位於市區內的臨時用途或發展) 及有關該等臨時用途/發展的許可續期，應使用表格第 S16-I 號。*

Applicant who would like to publish the notice of application in local newspapers to meet one of the Town Planning Board's requirements of taking reasonable steps to obtain consent of or give notification to the current land owner, please refer to the following link regarding publishing the notice in the designated newspapers:  
[https://www.tpb.gov.hk/en/plan\\_application/apply.html](https://www.tpb.gov.hk/en/plan_application/apply.html)

申請人如欲在本地報章刊登申請通知，以採取城市規劃委員會就取得現行土地擁有人的同意或通知現行土地擁有人所指定的其中一項合理步驟，請瀏覽以下網址有關在指定的報章刊登通知：  
[https://www.tpb.gov.hk/tc/plan\\_application/apply.html](https://www.tpb.gov.hk/tc/plan_application/apply.html)

**General Note and Annotation for the Form**

**填寫表格的一般指引及註解**

# "Current land owner" means any person whose name is registered in the Land Registry as that of an owner of the land to which the application relates, as at 6 weeks before the application is made

「現行土地擁有人」指在提出申請前六星期，其姓名或名稱已在土地註冊處註冊為該申請所關乎的土地的擁有人的人

& Please attach documentary proof 請夾附證明文件

^ Please insert number where appropriate 請在適當地方註明編號

Please fill "NA" for inapplicable item 請在不適用的項目填寫「不適用」

Please use separate sheets if the space provided is insufficient 如所提供的空間不足，請另頁說明

Please insert a 「✓」 at the appropriate box 請在適當的方格內上加上「✓」號

2500182 23.1.2025 By Hand

Form No. S16-III 表格第 S16-III 號

For Official Use Only 請勿填寫此欄	Application No. 申請編號	A/YL-LFS 1549
	Date Received 收到日期	2025-02-04

- The completed form and supporting documents (if any) should be sent to the Secretary, Town Planning Board (the Board), 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong.  
申請人須把填妥的申請表格及其他支持申請的文件 (倘有), 送交香港北角渣華道 333 號北角政府合署 15 樓城市規劃委員會(下稱「委員會」)秘書收。
- Please read the "Guidance Notes" carefully before you fill in this form. The document can be downloaded from the Board's website at <http://www.tpb.gov.hk/>. It can also be obtained from the Secretariat of the Board at 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong (Tel: 2231 4810 or 2231 4835), and the Planning Enquiry Counters of the Planning Department (Hotline: 2231 5000) (17/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong and 14/F, Sha Tin Government Offices, 1 Sheung Wo Che Road, Sha Tin, New Territories).  
請先細閱《申請須知》的資料單張, 然後填寫此表格。該份文件可從委員會的網頁下載 (網址: <http://www.tpb.gov.hk/>), 亦可向委員會秘書處 (香港北角渣華道 333 號北角政府合署 15 樓 - 電話: 2231 4810 或 2231 4835) 及規劃署的規劃資料查詢處 (熱線: 2231 5000) (香港北角渣華道 333 號北角政府合署 17 樓及新界沙田上禾輦路 1 號沙田政府合署 14 樓) 索取。
- This form can be downloaded from the Board's website, and obtained from the Secretariat of the Board and the Planning Enquiry Counters of the Planning Department. The form should be typed or completed in block letters. The processing of the application may be refused if the required information or the required copies are incomplete.  
此表格可從委員會的網頁下載, 亦可向委員會秘書處及規劃署的規劃資料查詢處索取。申請人須以打印方式或以正楷填寫表格。如果申請人所提交的資料或文件副本不齊全, 委員會可拒絕處理有關申請。

### 1. Name of Applicant 申請人姓名/名稱

(☐ Mr. 先生 / ☐ Mrs. 夫人 / ☐ Miss 小姐 / ☐ Ms. 女士 / ☒ Company 公司 / ☐ Organisation 機構)

Honest Board Development Limited 合權發展有限公司

### 2. Name of Authorised Agent (if applicable) 獲授權代理人姓名/名稱 (如適用)

(☐ Mr. 先生 / ☐ Mrs. 夫人 / ☐ Miss 小姐 / ☐ Ms. 女士 / ☒ Company 公司 / ☐ Organisation 機構)

R-riches Property Consultants Limited 盈卓物業顧問有限公司

### 3. Application Site 申請地點

(a) Full address / location / demarcation district and lot number (if applicable) 詳細地址/地點/丈量約份及地段號碼 (如適用)	Lots 2194 (Part), 2366 RP (Part), 2366 S.A (Part), 2370 (Part), 2371, 2372 RP, 2372 S.A, 2372 S.B, 2372 S.C, 2372 S.D, 2372 S.E, 2373 RP (Part), 2373 S.A, 2373 S.B, 2374 (Part), 2375, 2376 S.A (Part), 2376 S.B (Part), 2376 S.C (Part) and 2377 (Part) in D.D. 129, Lau Fau Shan, Yuen Long, New Territories
(b) Site area and/or gross floor area involved 涉及的地盤面積及/或總樓面面積	<input checked="" type="checkbox"/> Site area 地盤面積 ..... 4,534 ..... sq.m 平方米 <input checked="" type="checkbox"/> About 約 <input checked="" type="checkbox"/> Gross floor area 總樓面面積 ..... 5,806 ..... sq.m 平方米 <input checked="" type="checkbox"/> About 約
(c) Area of Government land included (if any) 所包括的政府土地面積 (倘有)	..... N/A ..... sq.m 平方米 <input type="checkbox"/> About 約

(d) Name and number of the related statutory plan(s) 有關法定圖則的名稱及編號	Approved Lau Fau Shan and Tsim Bei Tsui OZP No.: S/YL-LFS/11
(e) Land use zone(s) involved 涉及的土地用途地帶	"Residential (Group E)" Zone
(f) Current use(s) 現時用途	Vacant  (If there are any Government, institution or community facilities, please illustrate on plan and specify the use and gross floor area) (如有任何政府、機構或社區設施，請在圖則上顯示，並註明用途及總樓面面積)

#### 4. "Current Land Owner" of Application Site 申請地點的「現行土地擁有人」

The applicant 申請人 -

- ☐ is the sole "current land owner"<sup>#&</sup> (please proceed to Part 6 and attach documentary proof of ownership).  
是唯一的「現行土地擁有人」<sup>#&</sup> (請繼續填寫第 6 部分，並夾附業權證明文件)。
- ☐ is one of the "current land owners"<sup>#&</sup> (please attach documentary proof of ownership).  
是其中一名「現行土地擁有人」<sup>#&</sup> (請夾附業權證明文件)。
- ☒ is not a "current land owner"<sup>#</sup>.  
並不是「現行土地擁有人」<sup>#</sup>。
- ☐ The application site is entirely on Government land (please proceed to Part 6).  
申請地點完全位於政府土地上 (請繼續填寫第 6 部分)。

#### 5. Statement on Owner's Consent/Notification

就土地擁有人的同意/通知土地擁有人的陳述

- (a) According to the record(s) of the Land Registry as at ..... (DD/MM/YYYY), this application involves a total of ..... "current land owner(s)"<sup>#</sup>.  
根據土地註冊處截至 ..... 年 ..... 月 ..... 日的記錄，這宗申請共牽涉 ..... 名「現行土地擁有人」<sup>#</sup>。
- (b) The applicant 申請人 -
- ☐ has obtained consent(s) of ..... "current land owner(s)"<sup>#</sup>.  
已取得 ..... 名「現行土地擁有人」<sup>#</sup>的同意。

Details of consent of "current land owner(s)" <sup>#</sup> obtained 取得「現行土地擁有人」 <sup>#</sup> 同意的詳情		
No. of 'Current Land Owner(s)' 「現行土地擁有人」數目	Lot number/address of premises as shown in the record of the Land Registry where consent(s) has/have been obtained 根據土地註冊處記錄已獲得同意的地段號碼/處所地址	Date of consent obtained (DD/MM/YYYY) 取得同意的日期 (日/月/年)

(Please use separate sheets if the space of any box above is insufficient. 如上列任何方格的空間不足，請另頁說明)

- ☐ has notified ..... "current land owner(s)"<sup>#</sup>  
已通知 ..... 名「現行土地擁有人」<sup>#</sup>。

Details of the "current land owner(s)" <sup>#</sup> notified 已獲通知「現行土地擁有人」 <sup>#</sup> 的詳細資料		
No. of 'Current Land Owner(s)' 「現行土地擁有人」數目	Lot number/address of premises as shown in the record of the Land Registry where notification(s) has/have been given 根據土地註冊處記錄已發出通知的地段號碼／處所地址	Date of notification given (DD/MM/YYYY) 通知日期(日/月/年)

(Please use separate sheets if the space of any box above is insufficient. 如上列任何方格的空間不足，請另頁說明)

- ☒ has taken reasonable steps to obtain consent of or give notification to owner(s):  
已採取合理步驟以取得土地擁有人的同意或向該人發給通知。詳情如下：

Reasonable Steps to Obtain Consent of Owner(s) 取得土地擁有人的同意所採取的合理步驟

- ☐ sent request for consent to the "current land owner(s)" on \_\_\_\_\_ (DD/MM/YYYY)<sup>#&</sup>  
於 \_\_\_\_\_ (日/月/年)向每一名「現行土地擁有人」<sup>#</sup>郵遞要求同意書<sup>&</sup>

Reasonable Steps to Give Notification to Owner(s) 向土地擁有人發出通知所採取的合理步驟

- ☒ published notices in local newspapers on \_\_\_\_\_ (DD/MM/YYYY)<sup>&</sup>  
於 23/10/2024 (日/月/年)在指定報章就申請刊登一次通知<sup>&</sup>
- ☐ posted notice in a prominent position on or near application site/premises on \_\_\_\_\_ (DD/MM/YYYY)<sup>&</sup>  
於 \_\_\_\_\_ (日/月/年)在申請地點／申請處所或附近的顯明位置貼出關於該申請的通知<sup>&</sup>
- ☒ sent notice to relevant owners' corporation(s)/owners' committee(s)/mutual aid committee(s)/management office(s) or rural committee on 28/10/2024 / \_\_\_\_\_ (DD/MM/YYYY)<sup>&</sup>  
於 \_\_\_\_\_ (日/月/年)把通知寄往相關的業主立案法團/業主委員會/互助委員會或管理處、或有關的鄉事委員會<sup>&</sup>

Others 其他

- ☐ others (please specify)  
其他（請指明）

---



---



---



---

Note: May insert more than one 「✓」.

Information should be provided on the basis of each and every lot (if applicable) and premises (if any) in respect of the application.

註：可在多於一個方格內加上「✓」號

申請人須就申請涉及的每一地段（倘適用）及處所（倘有）分別提供資料

**6. Type(s) of Application 申請類別****(A) Temporary Use/Development of Land and/or Building Not Exceeding 3 Years in Rural Areas or Regulated Areas**

位於鄉郊地區或受規管地區土地上及/或建築物內進行為期不超過三年的臨時用途/發展

(For Renewal of Permission for Temporary Use or Development in Rural Areas or Regulated Areas, please proceed to Part (B))

(如屬位於鄉郊地區或受規管地區臨時用途/發展的規劃許可續期，請填寫(B)部分)

(a) Proposed use(s)/development  
擬議用途/發展

Proposed Temporary Logistics Centre with Ancillary Facilities for a Period of 3 Years

(Please illustrate the details of the proposal on a layout plan) (請用平面圖說明擬議詳情)

(b) Effective period of permission applied for  
申請的許可有效期☒ year(s) 年 ..... 3☐ month(s) 個月 .....**(c) Development Schedule 發展細節表**Proposed uncovered land area 擬議露天土地面積 ..... 1,505 .....sq.m ☒ About 約Proposed covered land area 擬議有上蓋土地面積 ..... 3,029 .....sq.m ☒ About 約

Proposed number of buildings/structures 擬議建築物/構築物數目 ..... 2 .....

Proposed domestic floor area 擬議住用樓面面積 ..... N/A .....sq.m ☐ About 約Proposed non-domestic floor area 擬議非住用樓面面積 ..... 5,806 .....sq.m ☒ About 約Proposed gross floor area 擬議總樓面面積 ..... 5,806 .....sq.m ☒ About 約

Proposed height and use(s) of different floors of buildings/structures (if applicable) 建築物/構築物的擬議高度及不同樓層的擬議用途 (如適用) (Please use separate sheets if the space below is insufficient) (如以下空間不足，請另頁說明)

STRUCTURE	USE	COVERED AREA	GFA	BUILDING HEIGHT
B1 (G/F) (1/F)	LOGISTICS CENTRE, OFFICE LOGISTICS CENTRE	2,777 m <sup>2</sup> (ABOUT)	2,777 m <sup>2</sup> (ABOUT) 2,777 m <sup>2</sup> (ABOUT)	13 m (ABOUT)(2-STOREY)
B2	RAIN SHELTER FOR LUL OF GOODS	252 m <sup>2</sup> (ABOUT)	252 m <sup>2</sup> (ABOUT)	7 m (ABOUT)(1-STOREY)
TOTAL		3,029 m <sup>2</sup> (ABOUT)	5,806 m <sup>2</sup> (ABOUT)	

Proposed number of car parking spaces by types 不同種類停車位的擬議數目

Private Car Parking Spaces 私家車車位 ..... 4

Motorcycle Parking Spaces 電單車車位 ..... N/A

Light Goods Vehicle Parking Spaces 輕型貨車泊車位 ..... N/A

Medium Goods Vehicle Parking Spaces 中型貨車泊車位 ..... N/A

Heavy Goods Vehicle Parking Spaces 重型貨車泊車位 ..... N/A

Others (Please Specify) 其他 (請列明) .....

Proposed number of loading/unloading spaces 上落客貨車位的擬議數目

Taxi Spaces 的士車位 ..... N/A

Coach Spaces 旅遊巴車位 ..... N/A

Light Goods Vehicle Spaces 輕型貨車車位 ..... N/A

Medium Goods Vehicle Spaces 中型貨車車位 ..... N/A

Heavy Goods Vehicle Spaces 重型貨車車位 ..... N/A

Others (Please Specify) 其他 (請列明) ..... Container Vehicle ☒ 4

Proposed operating hours 擬議營運時間 Monday to Saturday from 08:00 to 20:00. No operation on Sunday and public holiday. .....			
(d) Any vehicular access to the site/subject building? 是否有車路通往地盤／有關建築物？	Yes 是	<input checked="" type="checkbox"/> There is an existing access. (please indicate the street name, where appropriate) 有一條現有車路。(請註明車路名稱(如適用)) Accessible from Lau Fau Shan Road via a local access ..... <input type="checkbox"/> There is a proposed access. (please illustrate on plan and specify the width) 有一條擬議車路。(請在圖則顯示，並註明車路的闊度) <input type="checkbox"/>	
	No 否		
(e) Impacts of Development Proposal 擬議發展計劃的影響 (If necessary, please use separate sheets to indicate the proposed measures to minimise possible adverse impacts or give justifications/reasons for not providing such measures. 如需要的話，請另頁註明可盡量減少可能出現不良影響的措施，否則請提供理據/理由。)			
(i) Does the development proposal involve alteration of existing building? 擬議發展計劃是否包括現有建築物的改動？	Yes 是	<input type="checkbox"/> Please provide details 請提供詳情 ..... ..... ..... No 否 <input checked="" type="checkbox"/>	
(ii) Does the development proposal involve the operation on the right? 擬議發展是否涉及右列的工程？	Yes 是	<input type="checkbox"/> (Please indicate on site plan the boundary of concerned land/pond(s), and particulars of stream diversion, the extent of filling of land/pond(s) and/or excavation of land) (請用地盤平面圖顯示有關土地／池塘界線，以及河道改道、填塘、填土及／或挖土的細節及／或範圍) <input type="checkbox"/> Diversion of stream 河道改道 <input type="checkbox"/> Filling of pond 填塘 Area of filling 填塘面積 ..... sq.m 平方米 <input type="checkbox"/> About 約 Depth of filling 填塘深度 ..... m 米 <input type="checkbox"/> About 約 <input type="checkbox"/> Filling of land 填土 Area of filling 填土面積 ..... sq.m 平方米 <input type="checkbox"/> About 約 Depth of filling 填土厚度 ..... m 米 <input type="checkbox"/> About 約 <input type="checkbox"/> Excavation of land 挖土 Area of excavation 挖土面積 ..... sq.m 平方米 <input type="checkbox"/> About 約 Depth of excavation 挖土深度 ..... m 米 <input type="checkbox"/> About 約 No 否 <input checked="" type="checkbox"/>	
	No 否		
(iii) Would the development proposal cause any adverse impacts? 擬議發展計劃會否造成不良影響？	On environment 對環境 Yes 會 <input type="checkbox"/> No 不會 <input checked="" type="checkbox"/> On traffic 對交通 Yes 會 <input type="checkbox"/> No 不會 <input checked="" type="checkbox"/> On water supply 對供水 Yes 會 <input type="checkbox"/> No 不會 <input checked="" type="checkbox"/> On drainage 對排水 Yes 會 <input type="checkbox"/> No 不會 <input checked="" type="checkbox"/> On slopes 對斜坡 Yes 會 <input type="checkbox"/> No 不會 <input checked="" type="checkbox"/> Affected by slopes 受斜坡影響 Yes 會 <input type="checkbox"/> No 不會 <input checked="" type="checkbox"/> Landscape Impact 構成景觀影響 Yes 會 <input type="checkbox"/> No 不會 <input checked="" type="checkbox"/> Tree Felling 砍伐樹木 Yes 會 <input type="checkbox"/> No 不會 <input checked="" type="checkbox"/> Visual Impact 構成視覺影響 Yes 會 <input type="checkbox"/> No 不會 <input checked="" type="checkbox"/> Others (Please Specify) 其他 (請列明) Yes 會 <input type="checkbox"/> No 不會 <input checked="" type="checkbox"/> ..... .....		

	<p>Please state measure(s) to minimise the impact(s). For tree felling, please state the number, diameter at breast height and species of the affected trees (if possible)</p> <p>請註明盡量減少影響的措施。如涉及砍伐樹木，請說明受影響樹木的數目、及胸高度的樹幹直徑及品種(倘可)</p> <p>.....</p> <p>.....</p> <p>.....</p> <p>.....</p> <p>.....</p>
--	--

**(B) Renewal of Permission for Temporary Use or Development in Rural Areas or Regulated Areas**  
**位於鄉郊地區或受規管地區臨時用途/發展的許可續期**

(a) Application number to which the permission relates 與許可有關的申請編號	A/ _____ / _____
(b) Date of approval 獲批給許可的日期	..... (DD 日/MM 月/YYYY 年)
(c) Date of expiry 許可屆滿日期	..... (DD 日/MM 月/YYYY 年)
(d) Approved use/development 已批給許可的用途/發展	
(e) Approval conditions 附帶條件	<p><input type="checkbox"/> The permission does not have any approval condition 許可並沒有任何附帶條件</p> <p><input type="checkbox"/> Applicant has complied with all the approval conditions 申請人已履行全部附帶條件</p> <p><input type="checkbox"/> Applicant has not yet complied with the following approval condition(s): 申請人仍未履行下列附帶條件：</p> <p>.....</p> <p>.....</p> <p>Reason(s) for non-compliance: 仍未履行的原因：</p> <p>.....</p> <p>.....</p> <p>(Please use separate sheets if the space above is insufficient) (如以上空間不足，請另頁說明)</p>
(f) Renewal period sought 要求的續期期間	<p><input type="checkbox"/> year(s) 年 .....</p> <p><input type="checkbox"/> month(s) 個月 .....</p>

**7. Justifications 理由**

The applicant is invited to provide justifications in support of the application. Use separate sheets if necessary.  
現請申請人提供申請理由及支持其申請的資料。如有需要，請另頁說明）。

Please refer to the supplementary statement.

**8. Declaration 聲明**

I hereby declare that the particulars given in this application are correct and true to the best of my knowledge and belief.  
本人謹此聲明，本人就這宗申請提交的資料，據本人所知及所信，均屬真實無誤。

I hereby grant a permission to the Board to copy all the materials submitted in this application and/or to upload such materials to the Board's website for browsing and downloading by the public free-of-charge at the Board's discretion.  
本人現准許委員會酌情將本人就此申請所提交的所有資料複製及/或上載至委員會網站，供公眾免費瀏覽或下載。

Signature  
簽署

☐ Applicant 申請人 / ☒ Authorised Agent 獲授權代理人

Michael WONG

Name in Block Letters  
姓名（請以正楷填寫）

Position (if applicable)  
職位（如適用）

Professional Qualification(s)  
專業資格

☐ Member 會員 / ☐ Fellow of 資深會員

☐ HKIP 香港規劃師學會 / ☐ HKIA 香港建築師學會 /

☐ HKIS 香港測量師學會 / ☐ HKIE 香港工程師學會 /

☐ HKILA 香港園境師學會 / ☐ HKIUD 香港城市設計學會

☐ RPP 註冊專業規劃師

Others 其他 .....

on behalf of  
代表

R-riches Property Consultants Limited 盈卓物業顧問有限公司

☒ Company 公司 / ☐ Organisation Name and Chop (if applicable) 機構名稱及蓋章（如適用）

Date 日期

22/01/2025

(DD/MM/YYYY 日/月/年)

**Remark 備註**

The materials submitted in this application and the Board's decision on the application would be disclosed to the public. Such materials would also be uploaded to the Board's website for browsing and free downloading by the public where the Board considers appropriate.

委員會會向公眾披露申請人所遞交的申請資料和委員會對申請所作的決定。在委員會認為合適的情況下，有關申請資料亦會上載至委員會網頁供公眾免費瀏覽及下載。

**Warning 警告**

Any person who knowingly or wilfully makes any statement or furnish any information in connection with this application, which is false in any material particular, shall be liable to an offence under the Crimes Ordinance.

任何人在明知或故意的情況下，就這宗申請提出在任何要項上是虛假的陳述或資料，即屬違反《刑事罪行條例》。

**Statement on Personal Data 個人資料的聲明**

1. The personal data submitted to the Board in this application will be used by the Secretary of the Board and Government departments for the following purposes:

委員會就這宗申請所收到的個人資料會交給委員會秘書及政府部門，以根據《城市規劃條例》及相關的城市規劃委員會規劃指引的規定作以下用途：

- (a) the processing of this application which includes making available the name of the applicant for public inspection when making available this application for public inspection; and  
處理這宗申請，包括公布這宗申請供公眾查閱，同時公布申請人的姓名供公眾查閱；以及  
(b) facilitating communication between the applicant and the Secretary of the Board/Government departments.  
方便申請人與委員會秘書及政府部門之間進行聯絡。

2. The personal data provided by the applicant in this application may also be disclosed to other persons for the purposes mentioned in paragraph 1 above.

申請人就這宗申請提供的個人資料，或亦會向其他人士披露，以作上述第 1 段提及的用途。

3. An applicant has a right of access and correction with respect to his/her personal data as provided under the Personal Data (Privacy) Ordinance (Cap. 486). Request for personal data access and correction should be addressed to the Secretary of the Board at 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong.

根據《個人資料(私隱)條例》(第 486 章)的規定，申請人有權查閱及更正其個人資料。如欲查閱及更正個人資料，應向委員會秘書提出有關要求，其地址為香港北角渣華道 333 號北角政府合署 15 樓。

## Gist of Application 申請摘要

(Please provide details in both English and Chinese as far as possible. This part will be circulated to relevant consultees, uploaded to the Town Planning Board's Website for browsing and free downloading by the public and available at the Planning Enquiry Counters of the Planning Department for general information. )

(請盡量以英文及中文填寫。此部分將會發送予相關諮詢人士、上載至城市規劃委員會網頁供公眾免費瀏覽及下載及於規劃署規劃資料查詢處供一般參閱。)

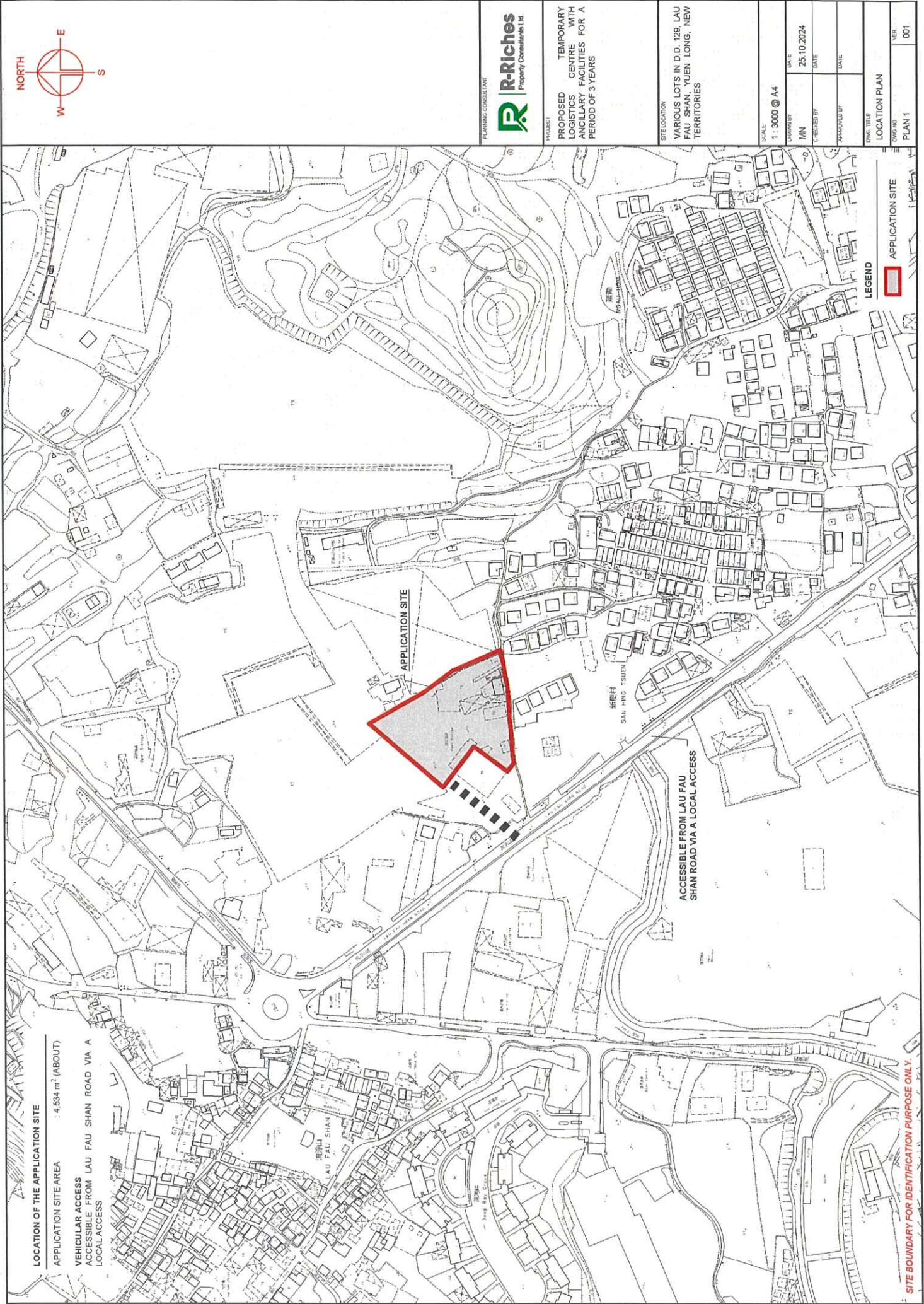
Application No. 申請編號	(For Official Use Only) (請勿填寫此欄)
Location/address 位置/地址	Lots 2194 (Part), 2366 RP (Part), 2366 S.A (Part), 2370 (Part), 2371, 2372 RP, 2372 S.A, 2372 S.B, 2372 S.C, 2372 S.D, 2372 S.E, 2373 RP (Part), 2373 S.A, 2373 S.B, 2374 (Part), 2375, 2376 S.A (Part), 2376 S.B (Part), 2376 S.C (Part) and 2377 (Part) in D.D. 129, Lau Fau Shan, Yuen Long, New Territories
Site area 地盤面積	4,534 sq. m 平方米 <input checked="" type="checkbox"/> About 約 (includes Government land of 包括政府土地 N/A sq. m 平方米 <input type="checkbox"/> About 約)
Plan 圖則	Approved Lau Fau Shan and Tsim Bei Tsui OZP No.: S/YL-LFS/11
Zoning 地帶	"Residential (Group E)" Zone
Type of Application 申請類別	<input checked="" type="checkbox"/> Temporary Use/Development in Rural Areas or Regulated Areas for a Period of 位於鄉郊地區或受規管地區的臨時用途/發展為期 <input checked="" type="checkbox"/> Year(s) 年 <u>3</u> <input type="checkbox"/> Month(s) 月 _____ <input type="checkbox"/> Renewal of Planning Approval for Temporary Use/Development in Rural Areas or Regulated Areas for a Period of 位於鄉郊地區或受規管地區臨時用途/發展的規劃許可續期為期 <input type="checkbox"/> Year(s) 年 _____ <input type="checkbox"/> Month(s) 月 _____
Applied use/ development 申請用途/發展	Proposed Temporary Logistics Centre with Ancillary Facilities for a Period of 3 Years

(i) Gross floor area and/or plot ratio 總樓面面積及／或地積比率		sq.m 平方米	Plot Ratio 地積比率
	Domestic 住用	N/A <input type="checkbox"/> About 約 <input type="checkbox"/> Not more than 不多於	N/A <input type="checkbox"/> About 約 <input type="checkbox"/> Not more than 不多於
	Non-domestic 非住用	5,806 <input checked="" type="checkbox"/> About 約 <input type="checkbox"/> Not more than 不多於	1.28 <input checked="" type="checkbox"/> About 約 <input type="checkbox"/> Not more than 不多於
(ii) No. of blocks 幢數	Domestic 住用	N/A	
	Non-domestic 非住用	2	
(iii) Building height/No. of storeys 建築物高度／層數	Domestic 住用	N/A <input type="checkbox"/> (Not more than 不多於) m 米	
		N/A <input type="checkbox"/> (Not more than 不多於) Storeys(s) 層	
	Non-domestic 非住用	7 - 13 (about) <input type="checkbox"/> (Not more than 不多於) m 米	
		1 - 2 <input type="checkbox"/> (Not more than 不多於) Storeys(s) 層	
(iv) Site coverage 上蓋面積	67 % <input checked="" type="checkbox"/> About 約		
(v) No. of parking spaces and loading / unloading spaces 停車位及上落客貨車位數目	Total no. of vehicle parking spaces 停車位總數		4
	Private Car Parking Spaces 私家車車位 Motorcycle Parking Spaces 電單車車位 Light Goods Vehicle Parking Spaces 輕型貨車泊車位 Medium Goods Vehicle Parking Spaces 中型貨車泊車位 Heavy Goods Vehicle Parking Spaces 重型貨車泊車位 Others (Please Specify) 其他 (請列明) _____ _____		4 N/A N/A N/A N/A
	Total no. of vehicle loading/unloading bays/lay-bys 上落客貨車位／停車處總數		4
	Taxi Spaces 的士車位 Coach Spaces 旅遊巴車位 Light Goods Vehicle Spaces 輕型貨車車位 Medium Goods Vehicle Spaces 中型貨車車位 Heavy Goods Vehicle Spaces 重型貨車車位 Others (Please Specify) 其他 (請列明) Container Vehicle _____ _____		N/A N/A N/A N/A N/A 4

Submitted Plans, Drawings and Documents 提交的圖則、繪圖及文件		
	Chinese 中文	English 英文
<b>Plans and Drawings 圖則及繪圖</b>		
Master layout plan(s)/Layout plan(s) 總綱發展藍圖／布局設計圖	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
Block plan(s) 樓宇位置圖	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Floor plan(s) 樓宇平面圖	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Sectional plan(s) 截視圖	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Elevation(s) 立視圖	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Photomontage(s) showing the proposed development 顯示擬議發展的合成照片	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Master landscape plan(s)/Landscape plan(s) 園境設計總圖／園境設計圖	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Others (please specify) 其他（請註明）	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
<u>Location plan; Zoning plan; Plan showing land status of the Site; Swept path analysis; and the location of the Site under TPB PG No. 13G</u>		
<b>Reports 報告書</b>		
Planning Statement/Justifications 規劃綱領/理據	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
Environmental assessment (noise, air and/or water pollutions) 環境評估（噪音、空氣及／或水的污染）	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Traffic impact assessment (on vehicles) 就車輛的交通影響評估	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Traffic impact assessment (on pedestrians) 就行人的交通影響評估	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Visual impact assessment 視覺影響評估	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Landscape impact assessment 景觀影響評估	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Tree Survey 樹木調查	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Geotechnical impact assessment 土力影響評估	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Drainage impact assessment 排水影響評估	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Sewerage impact assessment 排污影響評估	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Risk Assessment 風險評估	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Others (please specify) 其他（請註明）	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Note: May insert more than one 「✓」. 註：可在多於一個方格內加上「✓」號		

Note: The information in the Gist of Application above is provided by the applicant for easy reference of the general public. Under no circumstances will the Town Planning Board accept any liabilities for the use of the information nor any inaccuracies or discrepancies of the information provided. In case of doubt, reference should always be made to the submission of the applicant.

註：上述申請摘要的資料是由申請人提供以方便市民大眾參考。對於所載資料在使用上的問題及文義上的歧異，城市規劃委員會概不負責。若有任何疑問，應查閱申請人提交的文件。



LOCATION OF THE APPLICATION SITE

APPLICATION SITE AREA : 4,534 m<sup>2</sup> (ABOUT)

VEHICULAR ACCESS  
ACCESSIBLE FROM LAU FAU SHAN ROAD VIA A  
LOCAL ACCESS

APPLICATION SITE

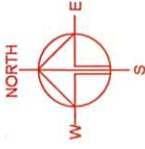
新屋村  
SAN HING TSUEN

ACCESSIBLE FROM LAU FAU  
SHAN ROAD VIA A LOCAL ACCESS

LEGEND

APPLICATION SITE

SITE BOUNDARY FOR IDENTIFICATION PURPOSE ONLY.



PLANNING CONSULTANT



PROPOSED  
LOGISTICS  
CENTRE WITH  
ANCILLARY FACILITIES FOR A  
PERIOD OF 3 YEARS

PROJECT

TEMPORARY  
LOGISTICS  
CENTRE WITH  
ANCILLARY FACILITIES FOR A  
PERIOD OF 3 YEARS

SITE LOCATION

VARIOUS LOTS IN D.D. 129, LAU  
FAU SHAN, YUEN LONG, NEW  
TERRITORIES

SCALE  
1 : 3000 @ A4

DATE

25.10.2024

CHECKED BY

DATE

APPROVED BY

DATE

DWG. TITLE  
LOCATION PLAN

DWG. NO.

PLAN 1

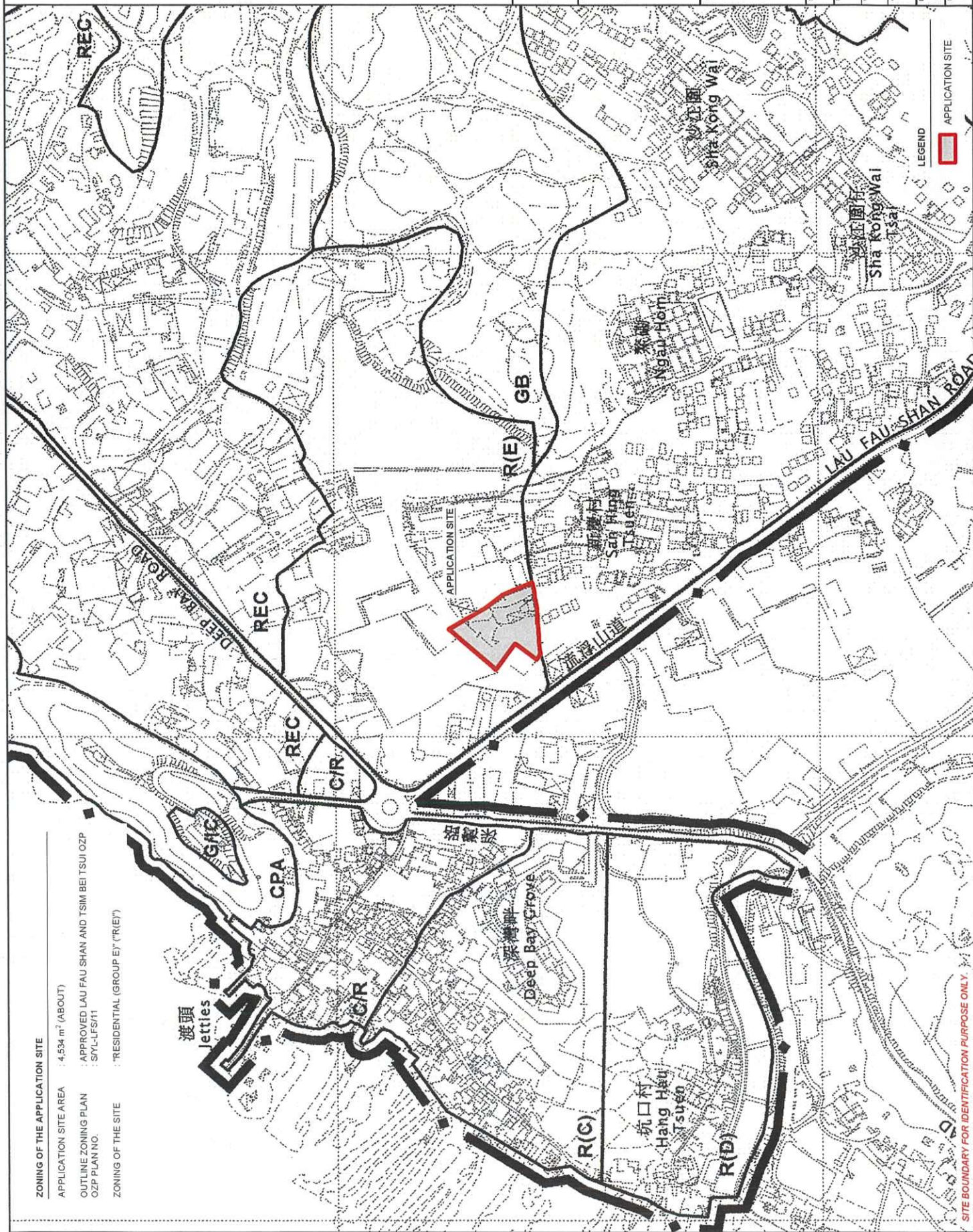
REV.

001



#### ZONING OF THE APPLICATION SITE

APPLICATION SITE AREA : 4,534 m<sup>2</sup> (ABOUT)  
OUTLINE ZONING PLAN : APPROVED LAU FAU SHAN AND TSM BEI TSUI OZP  
OZP PLAN NO. : SY/L-FS/11  
ZONING OF THE SITE : 'RESIDENTIAL (GROUP E)' ('R(E)')



PLANNING CONSULTANT



PROJECT  
TEMPORARY  
LOGISTICS  
CENTRE WITH  
ANCILLARY FACILITIES FOR A  
PERIOD OF 3 YEARS

SITE LOCATION  
VARIOUS LOTS IN D.D. 129, LAU  
FAU SHAN, YUEN LONG, NEW  
TERRITORIES

SCALE  
1:5000 @ A4

DATE  
25.10.2024  
CHECKED BY  
DATE  
APPROVED BY  
DATE

DWG TITLE  
ZONING OF THE SITE

DWG NO.  
PLAN 2  
VER.  
001

LEGEND  
APPLICATION SITE

SITE BOUNDARY FOR IDENTIFICATION PURPOSE ONLY

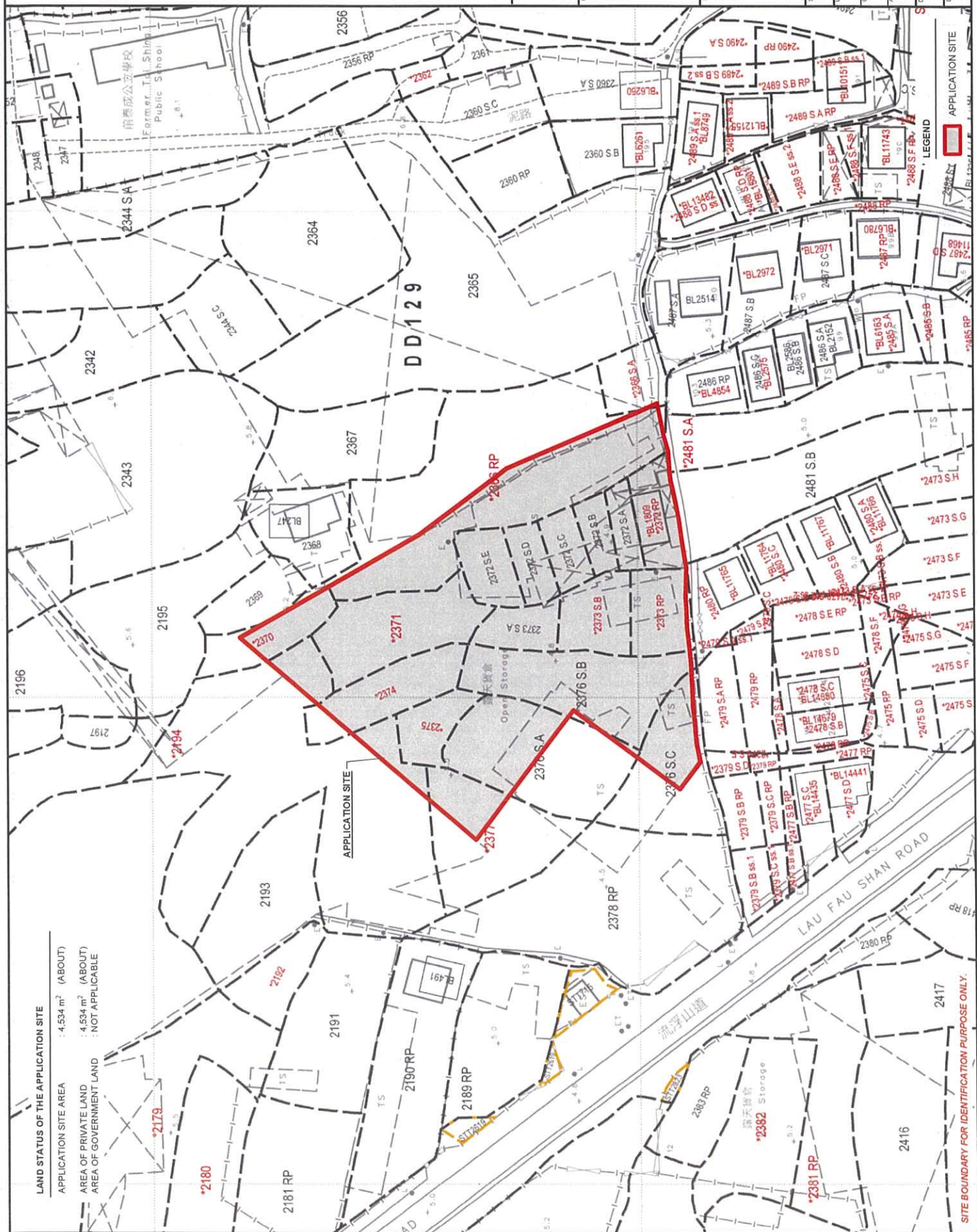


PROPOSED  
LOGISTICS  
CENTRE WITH  
ANCILLARY FACILITIES FOR A  
PERIOD OF 3 YEARS

**SITE LOCATION**  
VARIOUS LOTS IN D.D. 129, LAU  
FAU SHAN, YUEN LONG, NEW  
TERRITORIES

SCALE	DATE
1 : 1000 @ A4	25.10.2024
DRAWN BY	DATE
MN	
CHECKED BY	DATE
APPROVED BY	DATE

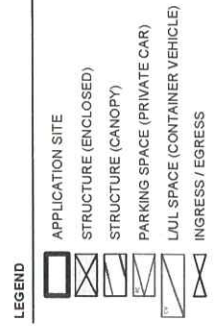
DWG TITLE LAND STATUS OF THE SITE	VER 001
--------------------------------------	------------



TE BOUNDARY FOR IDENTIFICATION PURPOSE ONLY.

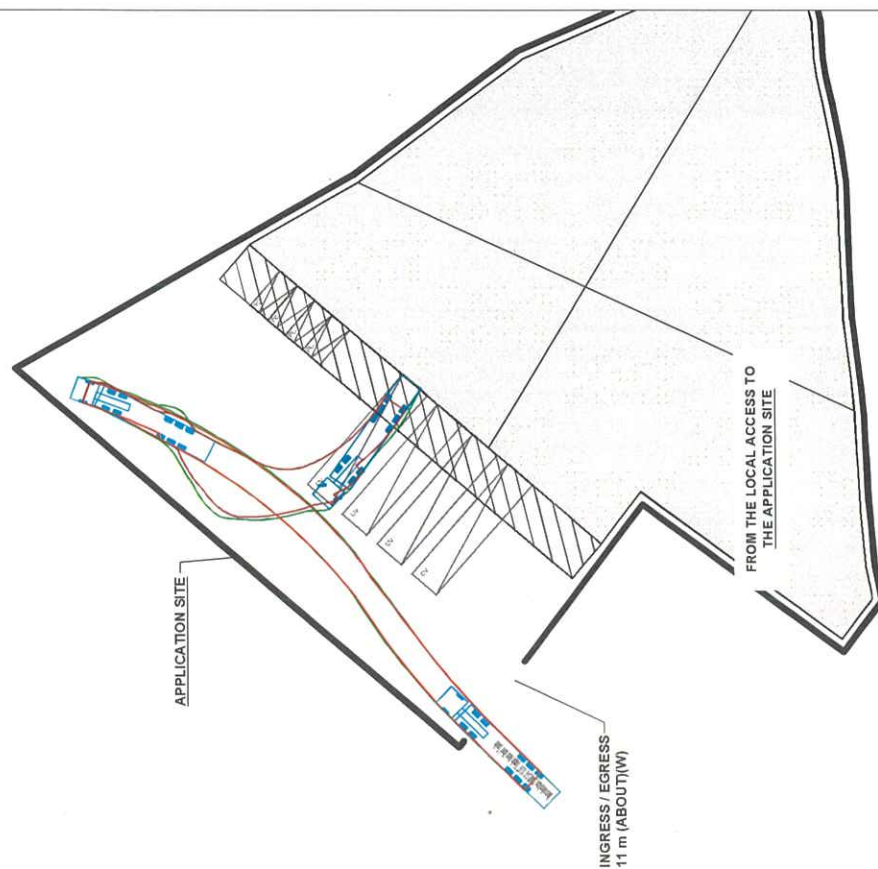
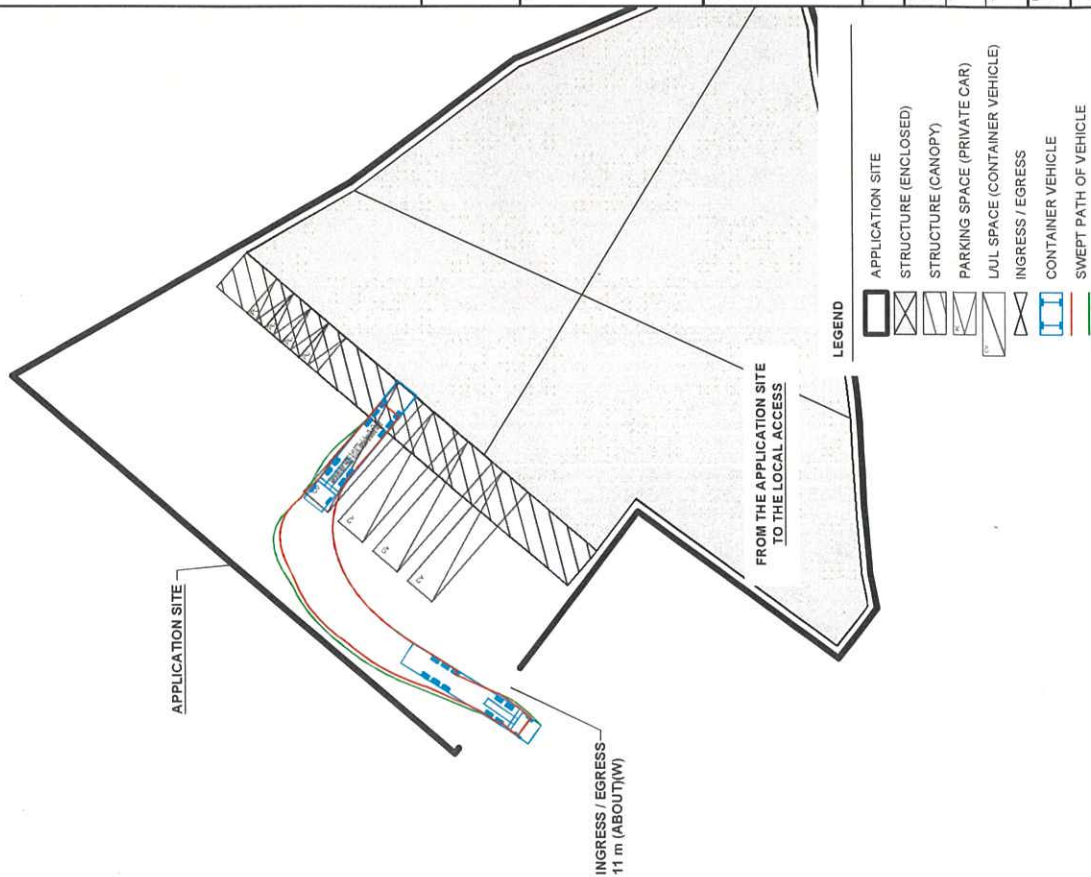


DEVELOPMENT PARAMETERS	
APPLICATION SITE AREA	: 4,534 m <sup>2</sup> (ABOUT)
COVERED AREA	: 3,029 m <sup>2</sup> (ABOUT)
UNCOVERED AREA	: 1,505 m <sup>2</sup> (ABOUT)
PLOT RATIO	: 1.28 (ABOUT)
SITE COVERAGE	: 67 % (ABOUT)
NO. OF STRUCTURE	: ?
DOMESTIC GFA	: NOT APPLICABLE
NON-DOMESTIC GFA	: 5,806 m <sup>2</sup> (ABOUT)
TOTAL GFA	: 5,806 m <sup>2</sup> (ABOUT)
BUILDING HEIGHT	: 7 m - 13 m (ABOUT)
NO. OF STOREY	: 1 - 2



## PARKING AND LOADING/UNLOADING PROVISIONS

NO. OF PRIVATE CAR PARKING SPACE	: 4
DIMENSION OF PARKING SPACE	: 5 m (L) X 2.5 m (W)
NO. OF LUUL SPACE FOR CONTAINER VEHICLE	: 4
DIMENSION OF LUUL SPACE	: 10 m (L) X 3.5 m (W)



## SWEPT PATH ANALYSIS

TYPE OF VEHICLE	: CONTAINER VEHICLE
DIMENSION OF VEHICLE	: 2.5 m (W) X 16 m (L)

SWEEP PATHS GENERATED BY AUTODESK VEHICLE TRACKING

### **Supplementary Statement**

#### **1) Background**

- 1.1 The applicant seeks planning permission from the Town Planning Board (the Board) to use *Various Lots in D.D. 129, Lau Fau Shan, Yuen Long, New Territories* (the Site) for '**Proposed Temporary Logistics Centre with Ancillary Facilities for a Period of 3 Years**' (proposed development) (**Plan 1**).
- 1.2 The Site falls within an area predominated by industrial use (i.e. open storage, logistics centre and workshop, etc.). Due to the increasing demand for logistics and supply chain in recent years, the applicant would like to operate the logistics centre at the Site in order to support the local trading and logistics industry in Lau Fau Shan.

#### **2) Planning Context**

- 2.1 The Site falls within an area zoned as "Residential (Group E)" ("R(E)") zone on the Approved Lau Fau Shan and Tsim Bei Tsui Outline Zoning Plan No.: S/YL-LFS/11 (**Plan 2**). According to the Notes of the OZP, 'Logistics Centre' use is not a column one nor column two use within the zone, which requiring permission from the Board.
- 2.2 Although the applied use is not entirely in line with the planning intention of "R(E)" zone, there is no known program for residential development within the Site. In addition, the Site falls within Category 2 area under the Town Planning Board Planning Guidelines (TPB PG) No. 13G, which is considered suitable for open storage and port back-up uses (**Plan 4**). The applied use is considered not incompatible with surrounding land use which is dominated by logistics centre and open storage yards. Therefore, approval of the application on a temporary basis will not frustrate the long-term planning intention of the "R(E)" zone.
- 2.3 The Site is forming part of several previous approved S.16 planning applications for the same use (i.e. logistics centre), within which the latest S.16 planning application No. A/YL-LFS/521 which was submitted by a different applicant as the current application, was approved by the Board on a temporary basis of 3 years in 2024. Approval of the current application is therefore in line with the Board's previous decision and would better utilize the precious land resources in the New Territories. Several similar S.16 planning applications within the same "R(E)" zone for the same use were approved by the Board on similar considerations, within

which the latest planning application (No. A/YL-LFS/353) for the same use, was approved by the Board on a temporary basis of 3 years in 2020 adjoining the Site. Approval of the current application would not set an undesirable precedent within the "R(E)" zone.

- 2.4 The applicant has obtained consent from the applicant of the planning application (No. A/YL-LFS/521) that, upon planning approval of the current application has been granted by the Board, the Site will be utilised by the applicant for the proposed development, as well as vehicular access during the planning approval period.

### 3) Development Proposal

- 3.1 The area of the Site is 4,534 m<sup>2</sup> (about) (**Plan 3**). The operation hours of the Site are Monday to Saturday from 08:00 to 20:00. There will be no operation on Sunday and public holiday. A total of 2 structures are provided at the Site for logistics centre, office and rain shelters for loading/unloading (L/UL) of goods with total GFA of 5,806 m<sup>2</sup> (about) (**Plan 5**). The ancillary office is to provide indoor workspace for the administrative staff to support the operation of the proposed development. The rain shelter is to facilitate L/UL activities by workers and potential damage of goods from adverse weather conditions. It is estimated that 10 staff will work at the Site. As the Site is proposed for 'logistics centre' use with no shopfront, no visitor is anticipated at the Site. Details of development parameters are shown at **Table 1** below:

**Table 1 – Major Development Parameters**

<b>Application Site Area</b>	4,534 m <sup>2</sup> (about)
<b>Covered Area</b>	3,029 m <sup>2</sup> (about)
<b>Uncovered Area</b>	1,505 m <sup>2</sup> (about)
<b>Plot Ratio</b>	1.28 (about)
<b>Site Coverage</b>	67% (about)
<b>Number of Structure</b>	2
<b>Total GFA</b>	5,806 m <sup>2</sup> (about)
- Domestic GFA	Not applicable
- Non-Domestic GFA	5,806 m <sup>2</sup> (about)
<b>Building Height</b>	7 m to 13 m (about)
<b>No. of Storey</b>	1 to 2

- 3.2 The Site is accessible from Lau Fau Shan Road via a local access (**Plan 1**). 4 parking spaces for

private cars and 4 L/UL spaces for container vehicles (CV) are provided at the Site (**Plan 5**). Details of parking and L/UL spaces are shown at **Table 2** below:

**Table 2 – Parking and L/UL Provisions**

Type of Space	No. of Spaces
Parking Space for Private Cars - 2.5 m (W) x 5 m (L)	4
L/UL Space for CV - 3.5m (W) x 16m (L)	4

- 3.3 Sufficient space is provided for vehicle to smoothly manoeuvre within the Site to ensure that no vehicle will turn back onto the local access (**Plan 6**). As the Site is intended for 'logistics centre' with infrequent trips as shown at **Table 3** below, therefore, adverse traffic impact to the surrounding road network should not be anticipated.

**Table 3 – Trip Generation and Attraction of the Site**

Time Period	Private Cars		CV		2-Way Total
	In	Out	In	Out	
Trips at <u>AM peak</u> per hour (i.e. 08:00 – 09:00)	4	1	1	0	5
Trips at <u>PM peak</u> per hour (i.e. 17:00 – 18:00)	1	3	0	3	7
Nonpeak Traffic trip per hour	0.5	0.5	1	1	3

- 3.4 The applicant will strictly follow the 'Code of Practice on Handling the Environmental Aspects of Temporary Uses and Open Storage Sites' by the EPD to minimize all possible environmental impacts on the nearby sensitive receivers. The applicant will implement good practices under the Professional Persons Environmental Consultative Committee Practice Notes (ProPECCPNs) when designing on-site sewage system with the Site. No storage of recyclable materials, dismantling, assembling, repairing or other workshop activities will be carried out at the Site at any time during the planning approval period.

#### 4) Conclusion

- 4.1 The proposed development will not create significant nuisance to the surrounding area. Adequate mitigation measures will be provided by the applicant to mitigate any adverse impact arising from the proposed development after planning approval has been obtained

from the Board.

- 4.2 In view of the above, the Board is hereby respectfully recommended to approve the subject application for '**Proposed Temporary Logistics Centre with Ancillary Facilities for a Period of 3 Years**'.

**R-riches Property Consultants Limited**

**January 2025**

## LIST OF PLANS

<b>Plan 1</b>	Location Plan
<b>Plan 2</b>	Plan Showing the Zoning of the Application Site
<b>Plan 3</b>	Plan Showing the Land Status of the Application Site
<b>Plan 4</b>	Plan Showing the location of the Application Site under TPB PG No. 13G
<b>Plan 5</b>	Layout Plan
<b>Plan 6</b>	Swept Path Analysis

**Relevant extract of the Town Planning Board Guidelines for  
Application for Open Storage and Port Back-up Uses  
(TPB PG-No. 13G)**

1. On 14.4.2023, the Town Planning Board Guidelines for Application for Open Storage and Port Back-up Uses under Section 16 of the Town Planning Ordinance (TPB PG-No. 13G) were promulgated, which set out the following criteria for the various categories of area:
  - (a) Category 1 areas: favorable consideration will normally be given to applications within these areas, subject to no major adverse departmental comments and local objections, or the concerns of the departments and local residents can be addressed through the implementation of approval conditions. Technical assessments should be submitted if the proposed uses may cause significant environmental and traffic concerns;
  - (b) Category 2 areas: planning permission could be granted on a temporary basis up to a maximum period of 3 years, subject to no major adverse departmental comments and local objections, or the concerns of the departments and local residents can be addressed through the implementation of approval conditions. Technical assessments, where appropriate or if required, should be submitted to demonstrate that the proposed uses would not have adverse drainage, traffic, visual, landscaping and environmental impacts on the surrounding areas;
  - (c) Category 3 areas: applications would normally not be favorably considered unless the applications are on sites with previous planning approvals (irrespective of whether the application is submitted by the applicant of previous approval or a different applicant). Sympathetic consideration may be given if genuine efforts have been demonstrated in compliance with approval conditions of the previous planning applications and relevant technical assessments/proposals have been included in the fresh applications, if required, to demonstrate that the proposed uses would not generate adverse drainage, traffic, visual, landscaping and environmental impacts on the surrounding areas. Planning permission could be granted on a temporary basis up to a maximum period of 3 years, subject to no major adverse departmental comments and local objections, or the concerns of the departments and local residents can be addressed through the implementation of approval conditions; and
  - (d) Category 4 areas: applications would normally be rejected except under exceptional circumstances. For applications on sites with previous planning approvals (irrespective of whether the application is submitted by the applicant of previous approval or a different applicant), and subject to no major adverse departmental comments and local objections, sympathetic consideration may be given if genuine efforts have been demonstrated in compliance with approval conditions of the previous planning applications and relevant technical assessments/proposals have been included in the fresh applications, if required, to demonstrate that the proposed uses would not generate adverse drainage, traffic, visual, landscaping and environmental impacts on the surrounding areas. The intention is however to encourage the phasing out of such non-conforming uses as early as possible. A maximum period of 3 years may be allowed for an applicant to identify suitable sites for relocation. Application for renewal of approval will be assessed on its individual merit.

2. In assessing applications for open storage and port back-up uses, the other major relevant assessment criteria are also summarised as follows:
- (a) port back-up sites and those types of open storage uses generating adverse noise, air pollution, visual intrusion and frequent heavy vehicle traffic should not be located adjacent to sensitive receivers such as residential dwellings, hospitals, schools and other community facilities;
  - (b) port back-up uses are major generators of traffic, with container trailer/tractor parks generating the highest traffic per unit area. In general, port back-up sites should have good access to the strategic road network, or be accessed by means of purpose built roads;
  - (c) adequate screening of the sites through landscaping and/or fencing should be considered where sites are located adjacent to public roads or are visible from surrounding residential areas;
  - (d) there is a general presumption against conversion of active or good quality agricultural land and fish ponds to other uses on an ad-hoc basis. For flood prone areas or sites which would obstruct natural drainage channels and overland flow, advice from the Drainage Services Department should be sought on this aspect if in doubt; and
  - (e) for applications involving sites with previous planning approvals, should there be no evidence to demonstrate that the applicants have made any genuine effort to comply with the approval conditions of the previous planning applications, planning permission may be refused, notwithstanding other criteria set out in the Guidelines are complied with.

**Previous s.16 Applications covering the Application Site**

**Approved Applications**

	<b><u>Application No.</u></b>	<b><u>Applied Use(s)/Development(s)</u></b>	<b><u>Zoning(s)</u></b>	<b><u>Date of Consideration (RNTPC)</u></b>
1.	A/YL-LFS/35	Temporary Open Storage of Container and Ancillary Visitor Parking/Trailer Parking/ Equipment Storage/Office for a period of 12 months	CDA	27.11.1998
2.	A/YL-LFS/47	Temporary Open Storage of Containers and Ancillary Visitor Parking, Trailer Parking, Equipment Storage, Office for a period of 12 Months	CDA	14.1.2000
3.	A/YL-LFS/61	Temporary Open Storage of Containers with Ancillary Visitor Parking, Trailer Parking, Equipment Storage and Office for a period of 3 years	GB, V, and R(E)	22.12.2000 (revoked on 22.6.2001)
4.	A/YL-LFS/126	Temporary Open Storage of Containers and Construction Materials with Ancillary Visitor/Trailer Parking and Office for a Period of 3 Years	R(E)	18.2.2005 (revoked on 18.8.2005)
5.	A/YL-LFS/138	Temporary Open Storage of Containers and Construction Materials with Ancillary Visitor/Trailer Parking and Office for a Period of 3 Years (Minor Amendment to the Approved Scheme of A/YL-LFS/126)	R(E)	29.7.2005
6.	A/YL-LFS/171	Renewal of Planning Approval for Temporary Open Storage of Containers and Construction Materials with Ancillary Visitor/Trailer Parking and Office for a Period of 3 Years	R(E)	22.2.2008
7.	A/YL-LFS/188	Renewal of Planning Approval for Temporary Open Storage of Containers and Construction Materials with Ancillary Visitor/Trailer Parking and Office for a Period of 1 Year	R(E)	23.1.2009 (revoked on 2.10.2009)
8.	A/YL-LFS/196	Temporary Open Storage of Cable, Construction Machinery and Materials, Recyclable Materials (including Metal and Plastic) for a Period of 3 Years	R(E)	23.10.2009 (revoked on 11.3.2011)
9.	A/YL-LFS/265	Temporary Open Storage of Metal Ware, Construction Machinery and Material, Brand-new Trailer with Ancillary Canteen and Trailer Park for a Period of 3 Years	R(E)	8.8.2014

10.	A/YL-LFS/276	Proposed Temporary Logistic Centre, Open Storage of Construction Machinery and Material, Brand-new Trailer with Ancillary Canteen and Trailer Park for a Period of 3 Years	R(E)	7.8.2015 (revoked on 7.11.2016)
11.	A/YL-LFS/290	Proposed Temporary Logistics Centre with Ancillary Canteen and Site Office for a Period of 3 Years	R(E)	26.8.2016 (revoked on 26.1.2019)
12.	A/YL-LFS/334	Temporary Logistics Centre with Ancillary Canteen and Site Office for a Period of 3 Years	R(E)	22.2.2019 (revoked on 22.7.2021)
13.	A/YL-LFS/397	Temporary Logistics Centre with Ancillary Canteen and Site Office for a Period of 3 Years	R(E)	23.7.2021
14.	A/YL-LFS/521	Renewal of Planning Approval for Temporary Logistics Centre with Ancillary Canteen and Site Office for a Period of 3 Years	R(E)	5.7.2024

### **Rejected Application**

	<b><u>Application No.</u></b>	<b><u>Applied Use(s)/Development(s)</u></b>	<b><u>Zoning(s)</u></b>	<b><u>Date of Consideration (RNTPC/TPB)</u></b>	<b><u>Rejection Reasons</u></b>
1.	A/YL-LFS/108	Temporary open storage of containers, construction materials & machinery with ancillary visitor & trailer parking, equipment storage and office for a period of 3 years	R(E)	14.11.2003 (upon review)	(1) & (2)

### **Rejection Reasons:**

1. Insufficient information to demonstrate no adverse environmental impact.
2. Insufficient information to demonstrate no adverse drainage impact.

**Similar s.16 Applications  
within/straddling the same “Residential (Group E)” Zone  
on the Lau Fau Shan and Tsim Bei Tsui Outline Zoning Plan in the past 5 years**

### **Approved Applications**

	<b><u>Application No.</u></b>	<b><u>Applied Use(s)/Development(s)</u></b>	<b><u>Zoning(s)</u></b>	<b><u>Date of Consideration</u></b>
1.	A/YL-LFS/353	Temporary Logistics Centre with Ancillary Office and Parking of Vehicle for a Period of 3 Years	R(E)	12.6.2020 (Revoked on 12.9.2022)

	<u>Application No.</u>	<u>Applied Use(s)/Development(s)</u>	<u>Zoning(s)</u>	<u>Date of Consideration</u>
2.	A/YL-LFS/426	Temporary Logistics Centre with Ancillary Office and Parking of Vehicles for a Period of 3 Years	R(E)	15.7.2022
3.	A/YL-LFS/519	Proposed Temporary Logistics Centre for a Period of 3 Years	R(E)	7.6.2024

**Government Bureau/Departments' General Comments**

**1. Land Administration**

Comments of the District Lands Officer/Yuen Long, Lands Department (DLO/YL, LandsD):

- (a) He has no adverse comment on the application.
- (b) The Site comprises Old Schedule Agricultural Lots (OSALs) held under the Block Government Lease which contains the restriction that no structures are allowed to be erected without the prior approval of the Government.
- (c) The lots within the Site are covered by Short Term Waiver (STWs) as listed below:

<b><u>Lots No. in D.D. 129</u></b>	<b><u>STWs No.</u></b>	<b><u>Use</u></b>
2373 S.A	4316	Temporary Open Storage of Metal Ware, Construction Machinery and Material, Brand-New Trailer with Ancillary Canteen and Trailer Park
2194, 2374 & 2377	4755	Temporary Logistic Centre, Open Storage of Construction Machinery and Material, Brand-New Trailer with Ancillary Canteen and Trailer Park
2373 RP	4769	
2376 S.A	4770	
2376 S.B	4771	
2376 S.C	4772	

- (d) There is no proposal for residential development involving the site approved or under processing by his office.
- (e) The applicant should note his advisory comments at **Appendix V**.

**2. Drainage**

Comments of the Chief Engineer/Mainland North, Drainage Services Department (CE/MN, DSD):

- (a) He has no objection in principle to the proposed development from a drainage point of view.
- (b) He noted that the Site area under the subject application is different from that of last application No. A/YL-LFS/521 and there is no proposal for residential development approved / under processing by his office.
- (c) Should the Board consider the application be acceptable from planning point of view, a condition should be stipulated requiring the applicant to submit a drainage proposal, to implement and maintain the proposed drainage facilities to the satisfaction of his Division. The applicant is required to demonstrate in the drainage proposal that the proposed works will not obstruct the overland flow nor cause any adverse drainage impact to the adjacent areas. The applicant shall be liable for any adverse drainage impact due to the proposed works.

- (d) The applicant should note his advisory comments at **Appendix V**.

### **3. Fire Safety**

Comments of the Director of Fire Services (D of FS):

- (a) He has no objection in principle to the proposal subject to fire service installations being provided to his satisfaction.
- (b) The applicant should be reminded of the advisory comments at **Appendix V**.

### **4. Building Matters**

Comments of the Chief Building Surveyor/New Territories West, Buildings Department (CBS/NTW, BD):

- (a) As there is no record of approval granted by the Building Authority (BA) for the existing structures at the Site, he is not in a position to offer comments on their suitability for the use proposed in the application.
- (b) It is noted that two structures are proposed at the Site. Before any new building works (including containers/open sheds as temporary buildings, demolition and land filling, etc.) are to be carried out on the Site, prior approval and consent of the BA should be obtained, otherwise they are unauthorized building works (UBW) under the Buildings Ordinance (BO). An authorized person should be appointed as the co-ordinator for the proposed building works in accordance with the BO.
- (c) The applicant should note his advisory comments at **Appendix V**.

### **5. Project Interface**

Comments of the Project Manager (West), Civil Engineering and Development Department (PM(W), CEDD):

- (a) The Site falls within the study area of Lau Fau Shan Development under the consultancy Agreement No. CE 5/2024 (CE) "Developments at Lau Fau Shan, Tsim Bei Tsui and Pak Nai areas – Investigation", which is the Investigation Study and jointly commissioned by Planning Department and CEDD. The implementation and land resumption/clearance programme of the Lau Fau Shan Development is currently being reviewed under the Investigation Study and subject to change.
- (b) The applicant should be reminded of the advisory comments at **Appendix V**.

**6. District Officer's Comments**

Comments of the District Officer/Yuen Long, Home Affairs Department (DO/YL, HAD):

His office has not received any feedback from locals.

**7. Other Departments' Comments**

The following Government departments have no objection/no comment on the application:

- (a) Chief Engineer/Construction, Water Supplies Department (CE/C, WSD);
- (b) Chief Highway Engineer/New Territories West, Highways Department (CHE/NTW, HyD);
- (c) Commissioner for Transport (C for T);
- (d) Commissioner of Police (C of P); and
- (e) Director of Agriculture, Fisheries and Conservation (DAFC).

**Recommended Advisory Clauses**

- (a) to resolve any land issues relating to the development with the concerned owner(s) of the application site (the Site);
- (b) to note that the Site might be resumed at any time during the planning approval period for implementation of government projects;
- (c) to note the comments of the District Lands Officer/Yuen Long, Lands Department (DLO/YL, LandsD) that the lot owner(s) shall apply to LandsD for STW(s) to permit the structure(s) erected or to be erected within the subject lots and apply for modification of STW(s) where appropriate. The application(s) for STW(s) and modification of STW(s) will be considered by the Government in its capacity as a landlord and there is no guarantee that they will be approved. The STW(s), if approved, will be subject to such terms and conditions including the payment of waiver fee, rent and administrative fee as considered appropriate by LandsD. Besides, given the proposed use is temporary in nature, only erection of temporary structure(s) will be considered;
- (d) to note the comments of the Commissioner for Transport (C for T) that sufficient manoeuvring space shall be provided within the Site or its adjacent area. No vehicles are allowed to queue back to public roads or reverse onto/from public roads. Moreover, the local track leading to the subject site is not under Transport Department's purview. The applicant shall obtain consent of the owners/managing departments of the local track for using it as the vehicular access to the subject site;
- (e) to note the comments of the Chief Highway Engineer/New Territories West, Highways Department (CHE/NTW, HyD) that the access road connecting the Site with Lau Fau Shan Road is not and will not be maintained by his office. His office shall not be responsible for maintaining any access connecting the Site and Lau Fau Shan Road. Adequate drainage measures shall be provided to prevent surface water running from the Site to the nearby public roads and drains;
- (f) to note the comments of the Director of Environmental Protection (DEP) that:
  - (i) to follow the relevant mitigation measures and requirements in the revised "Code of Practice on Handling the Environmental Aspects of Temporary Uses and Open Storage Sites" to minimise any potential environmental nuisance;
  - (ii) to follow the relevant guidelines and requirements in relevant Professional Persons Environmental Consultative Committee Practice Notes (ProPECCPNs), in particular the ProPECC PN 1/23 "Drainage Plans subject to Comment by the Environmental Protection Department";
  - (iii) to provide adequate supporting infrastructure/facilities for proper collection, treatment and disposal of waste/wastewater generated from the proposed use; and
  - (iv) to meet the statutory requirements under relevant environment legislation;
- (g) to note the comments of the Chief Engineer/Mainland North, Drainage Services Department (CE/MN, DSD) that the applicant is required to demonstrate in the drainage proposal that the proposed works will not obstruct the overland flow nor cause any

adverse drainage impact to the adjacent areas. The applicant shall be liable for any adverse drainage impact due to the proposed works;

- (h) to note the comments of the Director of Fire Services (D of FS) that in consideration of the design/nature of the proposal, fire service installations (FSIs) are anticipated to be required. The applicant shall submit relevant layout plans incorporated with the proposed FSIs to the Fire Services Department for approval. The layout plans should be drawn to scale and depicted with dimensions and nature of occupancy. The location of proposed FSIs to be installed should be clearly marked on the layout plans. If the proposed structures are required to comply with the Buildings Ordinance (BO) (Cap. 123), detailed fire service requirements will be formulated upon receipt of formal submission of general building plans;
- (i) to note the comments of Project Manager (West), Civil Engineering and Development Department (PM(W), CEDD) that the Site falls within the study area of Lau Fau Shan Development under the consultancy Agreement No. CE 5/2024 (CE) "Developments at Lau Fau Shan, Tsim Bei Tsui and Pak Nai areas – Investigation", which is the Investigation Study and jointly commissioned by the Planning Department and CEDD. The implementation and land resumption/clearance programme of the Lau Fau Shan Development is currently being reviewed under the Investigation Study and subject to change. The applicant should be reminded that the Site may be resumed at any time during the planning approval period for potential development project and advised not to carry out any substantial works therein; and
- (j) to note the comments of the Chief Building Surveyor/New Territories West, Buildings Department (CBS/NTW, BD) that:
  - (i) the Site shall be provided with means of obtaining access thereto from a street and emergency vehicular access in accordance with Regulations 5 and 41D of the Building (Planning) Regulations (B(P)R) respectively;
  - (ii) the Site does not abut on a specified street of not less than 4.5m wide and its permitted development intensity shall be determined under Regulation 19(3) of the B(P)R at building plan submission stage;
  - (iii) if the existing structures are erected on leased land without the approval of the BA, they are unauthorized building works (UBW) under the BO and should not be designated for any proposed use under the subject application;
  - (iv) for UBW erected on leased land, enforcement action may be taken by BD to effect their removal in accordance with the prevailing enforcement policy against UBW as and when necessary. The granting of any planning approval should not be construed as an acceptance of any existing building works or UBW on the Site under the BO;
  - (v) any temporary shelters or converted containers for office, storage, washroom or other uses are considered as temporary buildings and are subject to the control of Part VII of the B(P)R; and
  - (vi) detailed checking under BO will be carried out at building plan submission stage.